

BIELARUSKAJA KRYNICA

PALITYČNAJA, HRAMADZKAJA I LITERATURNAJA HAZETA.

Adres Redakcyi i Administracyi:

WILNIA, LUDWISARSKAJA 1-19. (Wilno, Ludwisarska 1-19)

Redakcyja adčyniena ad 9 hadz. ran. da 4 hadz. wieč.

„Biel. KRYNICA“ kaštuje na hod—10 zał., na paŭhoda—

5 zał., na 3 miesiacy — 3 zał., na 1 miesiac — 1 zał.

HAZETA WYCHODZIĆ RAZ U TYDZIEŃ.

Cana abwiestak:

na 1-šaj staroncy 30 hr., 2 i 3 — 25 hr., na 4-aj — 20 hroš. — za radok drobnaha druk u adnej pałoscy.

BIELARUSY ū LATWII.

Żywuc Bielarusy ū Łatwii sucelnaj masaj na terytoryi tak zwanej Lethalii, dzie miešty Dźwinsk, Režyca, Lucyn, a tak-ža ū Ilukšćynie.

Łatyšy ū swajej aficyjalnaj statystycy padajuć Bielarusau mienš, jak ich jość sapraudy. Hetaha widać wymahaje ich palityčny interes. Tojež samaje robiac u Łatwii i Palaki, jakija, pawodle swajho adwiečnaha zwyčaju, katalikoŭ Bielarusau zaličajuć da polskaj narodnaści, pawialičywujućy hetak praŭdziwuju ličbu Palakoŭ u Łatwii našym koštam.

Jak padaje „Bielaruski Kalendar“ na 1928 h., wydany ū Łatwii, na ziemiach sučasnej Łatwii lik Bielarusau pawodle roznych statystykaŭ wyhladaje hetak: rasiejski ūrad u 1897 h. naličyŭ tam Bielarusau 81,986 asob, ūrad łatwijski ū 1920 h. naličyŭ Bielarusau 75,630 asob, a ū 1925 h. — tolki 38,010 asob! Tymčasam „Słownik Gieograficzny“ (Edw. Maliszewski i Bol. Olszewicz, Warszawa, 1925) Bielarusau u Łatwii naličaje 66,194 asoby, zaznačajućy pry hetym, što mnohija Bielarusy-kataliki zapisany ū Palaki, jakich (Palakoŭ) naličajecca ū Łatwii (pawodle hetaha słownika) byccam 52,224 asoby.

Biaručy pad uwahu „ruskuju wieru“ i „polskuju wieru“, jakija šmat dzie i da siańnia trymajucca ū bielaruskim narodzie, zrazumiejem, što mnoha Bielarusau prawasłaŭnych upisana ū Maskali i nia mała Bielarusau katalikoŭ upisana ū Palaki. Dyk jasna, što Bielarusau u Łatwii nia 38 tysiać i nia 66 tysiać, ale značna bolš. Łatwijskija Bielarusy naličajuć ich tam tysiać 90 (Biel. Kal., 1928).

Bielaruskaja narodnaja šwiedamaść, choć i pawoli, ale što-raz bolš pašyrajecca. Łatwijski Sojm daŭ urešcie Bielarusam nia tolki na papiery, ale j na dziele kulturnuju aŭtanomiju. Pry ministerstwie ašwiety istnuje bielaruski addziel. Dziaŭžaŭny biudžet zašisiody wyznačaje adpawiednyja sumy na bielaruskuju ašwiety. Jość u Łatwii bielaruskija pačatkawija škoły i himnazija ū Dźwinsku. Nažal, ani škoły pačatkawija, ani himnazija ū bielaruskim kirunku naležna nie ražwiwajucca. Niamsa ū ich, ahułam biarućy, bielaruskaha narodnaha ducha. Pryčynaj hetaha

sumnaha žjawišča žjaŭlajecca lišniaje palitykanstwa bielaruskich dziejačoŭ u Łatwii, adsutnaść u ich, ahułam kažućy, bielaruskaj narodnaj idejnaści i ahułam—niedachwat bielaruskich intelihiencyjnych siłaŭ.

Tyja-ž bielaruskija dziejaćy, jakija tam jość (Jezawitaŭ, Pihuleŭski) sapraudy mahli-b uzbudzić bielaruski narod pad Łatwijaj da paŭniejšaha žyćcia, ale nažal zajmajucca jany bolš palitykaj. Tyja-ž iznoŭ bielaruskija dziejaćy ū Łatwii, jakija bolš zajmajucca kulturaj, čym palitykaj (Sacharaŭ), budućy ludźmi staroha zakału, na niwie bielaruskaj kultury zrabieć badaj nia zdolejuć ničoha.

Palityčnyja bielaruskija kirunki ū Łatwii nastupnyja: niezależnyja socyjalisty, jakija swajej ideolohijaj przybližajucca da III internacyjanala bałšawikoŭ (Jezawitaŭ), socyjał-demokraty (Pihuleŭski), jakija iduć razam z łatwijskaj socyjał-demokracyjaj i trymajucca II internacyjanala i urešcie kirunak Biel. Chryścijnsk. Dem. (ks. Hajlewič), jaki trymajeccia ideolohii chryścijanskaj i narodnickaj.

Musim adznaćyć, što ūsie hetyja palityčna-hramadzkija kirunki tworčaj pracy prajaŭlajuc nia mnoha. Treba wiedać, što 90 tysiać Bielarusau jašče ni razu nia mieli ū łatwijskim Sojmie aniwodnaha swajho pradstaŭnika. Heta hawora samo za siabieli A jość tak zatym, što našy łatwijskija dziejaćy tak raspalitykawalisia, što nie zmahli zhurtawać usich Bielarusau pad swoj narodny ściah, choć-by na čas wybaraŭ u Sojm. Nie patrapili jany dahetul adciahnuc Bielarusau prawasłaŭnych ad Maskaloŭ, a Bielarusau katalikoŭ ad Palakaŭ i ū mnohich wypadkach ad katalikoŭ Łatyšoŭ.

Dyk wialiki čas žwiarnuc Bielarusam u Łatwii z hetaha biezdarožža, a ūziacca za systematyčnuju abjadnaŭčuju pracu i zwaŭrućyć bielaruski narod pad Łatwijaj da paŭnaty jaho Adradžeńnia. Nadchodziaćyja wybary ū łatwijski Sojm jość dobray akazijaj dla pawarotu łatwijskich bielaruskich dziejačoŭ na čwiordy adradžeński narodny šlach.

List z Francyi.

Paryž, u wierašni 1928 h.

Ad II-ha da 24-ha žniŭnia ūklučna adbywaŭsia tut X-ty hadawy Kangres Mižnarodnaj Studenskiej Konfederacyi (CIE), u jakuju, jak wiedama, uwachodzić i Abjadnańnie Bielaruskich Studenskich Arhanizacyjaŭ (ABSA).

Narady kangresowyja prajšli bolš mienš spakojna, kali nie rachawać małoha zabureńnia pry sportyŭnych hulniach, zawinienaha, jak zdajecca, italijanskimi fašystami.

Upaŭnamočany pradstaŭnik ABSA inž. P. Kažeŭnikaŭ (Berlin) zdawaŭ sprawazdaču z hadowaj čynnaści ABSA dnia 16-ha žniŭnia s. h. Z dakładu inž. Kažeŭnikawa nie spadabałasia Palakam asabliwa toje, što da Wilni jany najmienš majuć prawou.

Aktyŭna wystupili Bielarusy z Ukraincami i ū t. zw. sławianskaj kamisii CIE, hdzie dahetul byli žwiŭšy sabie ciopłaje hniaŭdziečka maskoŭskija manarchisty i ūsie im padobnyja. Na kolki silny i ūdačny byŭ moralny napor bielaruskaha (razam z ukrainckim) pradstaŭnika, najlepš šwiedčyć paźniejšaja zajawa rasiejskaje delehacyi, u jakoj skaržacca miž inšym na „bielaruska-ukrainski teror“. I tak zdarajecca... Zasluhaj ukrainskaha i bielurskaha delehataŭ bylo toje, što na čarhowy hod 1928-29 wybrana z čarhi uradowaj mowaj sławianskaj CIE—mowa českaja. Dahetul užo byli takimi mowami: polskaja (1926-27) i rasiejskaja (1927-28). Cikawa, na kaho pryjdzie čarha ū nastupnym hodie. Upieradzać wypadki nie zašisiody aplačywjajucca, ale pa zasłuzie musiła-b pryjści na čarhu mowa ukrainskaja.

Siabroŭskija składki ū CIE na čarodny hod padwyšany na 50%. Tak sama apadatkawany studenskija lehitymacyi pa 1. šwajcarskamu franku.

Staršynioj CIE na nastupny hod staŭsia s. Bagnall (Anhlijec).

Čarodny XI-ty hadawy žjezd CIE adbudziecca ū Budapešcie (Wuharščyna).

Dahetulešnja zdabyćy bielurskaha studenstwa na mižnarodnym hruncie wielmi pachwalnyja. Asabliwa-ž, kali pryniac pad uwahu tyja minimalnyja srodki, z jakimi naša studentstva bywaje zmušanym prabiwacca i pracawać. Treba wiereć, što budućynia pryniasie imieńniu bielurskamu jašče bolš—i mahutniejšaj siły i sławy.

Wiermo, žadajmo, a pieradusim dla hetaha pracujmo!

S—r.

Z hazet.

Cikawija wiestki ū Litwie ab sprawach u Polšcy.

Polskija hazety pišuć, što hazety lituoŭskija ū Koŭnie padali cikawija wiestki ab sprawach u Polšcy, ab čym polskija hazety da hetaha času i nia čuli. Pišuć jany, što niejki polski aficer II addziełu Hieneralnaha Štabu ūciok z Polšcy ū Litwu i tam padaŭ woš takija wiestki: — Arhanizacyja Plečkajtis pašla žjezdu lehijanistaŭ u Wilni ūzmacniła swaju dziejalnaść, — što adbyłasia konferencyja miž Pilsudskim i Plečkajtisam u pamieškaŭni

kniazia Radziwiła, u jakoj prymal ūdział: major Kirtiklis, pas. Kościakowski, senator Abramowič, pas. Račkiewič, pas. Okulič, hien. Rydz-Śmigły, hien. Sosnoŭski, pałk. Sławek i inš. U wyniku henaj konferencyi Plečkajtis byccam atrymaŭ 10 tysiać dalarau, pašla naradžaŭsia z hien. Rydz-Śmigłym u sprawie padhatouki wajennych punktaŭ u Litwie. — U Wilni zarhanizawany lituoŭski ūrad, u skład jakoha uwachodziac polskija palityčnyja dziejaćy: major Kirtiklis, pas. Kościakowski, senator Abramowič, pas. Račkiewič i pas. Okulič. — Plečkajtis ručaŭsia, što da listapada miesiaca buduć zakončany przyhataŭleńni, — treba dadumywjacca, što jany jość u suwiazii z wystupieńniem prociŭ Litwy, — kali jdzie ab uplanawanaj zmowie na niezaležnaść apošniaj.

Heny-ž žbiahleć—aficer, jak pišuć hazety, raskazaŭ historyju ab zahinuŭšym u Polšcy polskim hien. Zahurskim. — Zahurskaha zastrelili, parubali na kawalki i pachawali ū niejkim lesie kala Warszawy. Zahurskaha zastrelili wysoki polski ūradowiec u prysutnaści inšych wydatnych adzinak.

Polskija hazety padajućy za lituoŭskimi hazetami hetyja cikawija wiestki pišuć, što z Polšcy z Hien. Štabu ani jaki aficer nia ūciok, a heta padaje takija wiestki ū Koŭnie niejki šwiancianski žychar Pietkiewič. Dumajem, što praŭda niezadoŭha wyjawicca.

Ab źmienienie konstytucyi.

„Dziennik Wileński“ Nr. 224 zmiaščaje padadziennija hazetaj „Robotnikom“ wiestki ab konferencyi B.B. (adzinki) u sprawie žmienienia konstytucyi. „Dziennik Wileński“ piša, što „Robotnik“ wyjawiŭ niekatoryja častki z sprawazdačy pasła Piaseckaha (B.B. — adzinka) — z konferencyi u sprawie žmienienia dziaŭžaŭnaha ładu, jakaja (konferencyja) adbyłasia niekalki tydniaŭ tamu nazad. Woš henyja čutki: pawodle prof. Kachanoŭskaha „uładza pawinna być uziata, a nie atrymana...“ Prajekt prof. Kachanoŭskaha ūwagaŭ manarchiju za najlepšuju formu ūłady ū Polšcy. — P. Holuwka ūwagaŭ, što nie najhorš było-b dać Prezydentu tytuł karaleŭski. — Pas. Anuš žwiartaŭ uwahu, što nia treba pieraacaniać značeńnia apinii ū kraj, a ū niekatorych wypadkach treba pastupać prociŭ apinii ū imla intaresaŭ dziaŭżawy. — Pas. Piasecki i kniaz Sapiieha radzili, kab Prezydenta wyznačali Prezydent ustupajućy, abo ūmirajućy.

Dyk woš jak pradstaŭlajecca dumka ab žmienienie dziaŭžaŭnaha ładu ū Polšcy ū hrupie B.B. (adzinki)!

Nowy rytuał u Kaściele katalickim.

Jak pawiedamlajuć hazety, ad dnia 1 studnia 1929 h. na ūsiej terytoryi Rečypaspalitaŭ Polskaj abawiaćyć paćnie ū Kaściele katalickim nowy rytuał, začwierdžany praz Apostalskuju Stolicu. Asnaŭnych žmieńnaŭ nowy rytuał nia ūwodzić, aprača adnej, što ū abrađach ślubnych forma prysiahi budzie adnolkawaja dla abiedźwiuch staron, h. zn. wykidajucca słowy žančyny: „i pasłužnaści małžen-skaj“. Paza hetym pry św. chroście dazwolena dawać pytańni i dawać adkazy chrostrych baćkoŭ u mowach: polskaj, lituoŭskaj, francuskaj, niemieckaj i rasiejskaj. Mowu bielaru-

skuju i tut paminuli. Episkopat polski, katory apracawaŭ projekt nowaha rytuału, jak widać, uważaje za lepsze — kab Bielarusy pasluhoŭwalisia čużymi mowami: rasiejskaj, a najlepš kab polskaj, jak swajej rodnaj!

Ech, palityka, palityka i kudy-ż jana nia ŭlezi!

Krošku i to zabirajuć.

Pad hetakim zahałoŭkam, Wilniaus Aidas Nr. 110 abhawarywaje swaje školnyja balački. Miż inšym pad uspomnienym zahałoŭkam čytajem: —

...Możam siańnia pastawić da pracy 200 wučyciałoŭ z usimi patrebnymi kwalifikacyjami, ale ŭrad nie daje nam i sotni sapraŭdy litoŭskich szkołaŭ... Biezrobotnych majem bołš jak sto wučyciałoŭ... Litoŭcy żywuć u pawietach: Braślaŭskim, Swiančianskim, Wil.-Trockim, Ašmianskim, Lidzkim, Haradzienskim i Suwalskim. Ahułam u uschodniaj Litwie — Litoŭcy patrabujuć mieć 500 školaŭ, a što my majem? Jak siańnia to nawat i piataj čaści niama!..

Nia lepiej, a kudy horš pradstaŭlajecca sprawa bielaruskich školaŭ. Ale spadziajomsia, što praz pracu i wytrywalaść zdabudziem sabie toje, što nam patreba. Zahlanie sonca i ŭ naša wakoncal

P.

Ab haspadarcy.

Nowyja sposaby konserwawańnia zialonaha poŭsaru.
(Hl. Nr. 44 „Biel. Kr.“)

3. Amerykanskaje siło rożnicca i ad kamory i ad siłažnaj jamy nia tolki swaim wonkawym wyhladam (kruhlaja, najmiejš 9 m. wysokaja wieža), ale i sposabam nakładania. Treba tutža skazać, što ništo nie staić prociŭ taho, chto schoča ŭ siłažnaj kamory pracawać sposabam amerykanskim. Naadwarot, pracawać było-b nie zaŭsiody mahčyma. Hałoŭnaj adznakaj amerykanskaha siłažawańnia jość, što praca pry hetym idzie biez pierarywu, aŭ da napaŭnieńnia celaha siła. Poruč z tym, jak siło napaŭniajecca, treba jaho zaraz-ža ŭtopitywać, kab nie astaloŭsia aniwodnaj ščelački z pawietram. Taksama adnosna budowy siła. Scieny jahonyja musiać być nieprapusknyimi ni dla pawietra zwonku, ni dla raspuščanych żywinaŭ unutyry siły. Pry amerykanskim sposobie nakładania nie nastupaje tak wialikaje sahrawańnie. Dasiahae tolki 30°C. Wierchni płast pry amerykanskim siłažawańni nie presujecca, jak heta dzieicca ŭ siłažnych kamorach šwajcarskich; tut zdawoliwajucca samym tolki niedapuščeńniem pa-

wietra — tym, što na wierchni płast ssilažawaneje trawy kładziecca, dy ŭtopitywajecca 1/2 m. wysoki płast siečki, abo miakiny. Hetaj płast da taho jašče pramočycca wadoj, dy zasiejwajecca zbażowymi ziarniatami. Prarošyja ziarniaty wytwarajuć wielmi hustuju sietku kareńniaŭ, jakija splatajucca z siečkaj, ci miakinaj u niepradyšnuju amal pakryŭku. Hdzie jość mahčymašć inakš zabaranić dostup pawietra da siłažawanaj paamerykanskaj trawy, možna hetaha ŭżyć taksama.

* * *

Heta jość try haloŭnyja typy (widy) siłažawańnia zialonaha kormu. Padany jany ŭ skaročańni z adzinaj tolki metaj-zacikaŭleńnia hetaj sprawaj šyrejšych kruhoŭ našaha bielaruskaha artajstwa (ziemlarobstwa), — asabliwa siahońnia, u časy strašennaha niedostatku kormu dla chleŭnaj żywioły. Warta z hetym sposabam pryhataŭliwańnia kormu bliżej paznajomicca jašče i z inšaj pryčyny. Na ziemiach celaje Bielarusi siahońnia razšyrajucca mahutnym tempam sietka małačarniaŭ. Karmleńnie dojnaj żywioły dobrym siłažom (pry adsutnaści dobrej paŭsy, abo zialonaha karmleńnia) jość u małočnych haspadarkach wielmi prawametnym. A zahrańčnyja haspadary dasłoŭna ćwierdziać, što pry siłažawańni možna tym-ža množstwam poŭsaru wykarmić i naahuł wytrymać żywioły ŭ paŭtara rasoŭ bołš, čymśia pry zwyčajnym skarmliwańni poŭsaru sušanaha.

Hetak každa zahranica. Ci apraŭdajecca ŭ nas na Bielarusi, — budučy-nia pakaža. Pieršyja niaŭdačy, pakul ludzi nie nawučacca siłaž pryhataŭleć i z im abchodzić, nia śmiejuć adbi-rać achwoty ad dałšych pačynańniaŭ u hetym-ža kirunku. Zahranica wykarystała siłaž dzieła swajho dababytu. Nijama zdajecca nijakich pryčyn, kab i bielaruski haspadar dabrawolna zra-kaŭsia.

Napaśledak skažu:

Sioletni hod wielmi biedny na korm dla skaciny. Treba dzieła hetaha wykarystać usio, što zwyčajnym paradkam wykarystać abo niemahčyma, abo i nia warta. Hetym „usio“ razumieju ŭsio zialonaje: roznaaj trawa na pamiežkach, bałotach, nawat liścio. Dalej usio, što zwyčajnym paradkam, ci to dzieła błaŭhoj pahody, ci dzieła nadychodziačaj wosieni nia dasca wysuŭić. Usio heta, dzieła proby i nawuki, chaj sprabuje chto-niebudž ssilažawać u zwyčajnaj choć-by jamie ŭ nieprapusknoj hlaistaj hlinie. A wynik pracy — dobry ci błaŭhi, usio roŭna, — razam z apisańniem celaha postupu pracy chaj daś da publičnaha wiedama cieraż bielaruskija hazety.

Ad. Klimovič.

Z bielaruskaha žyćcia.

Z BIELARUSI PAD POLŠČAJ.

Spadar Janka Stankiewič sam siabie spužaŭsia. U numary 17 hazety „Narod“ (lepš śmietnika, dzie žliwajucca ŭsialakija brudy), aprača roznych niakulturnych łajanak i prytyčak, jak zwyčajna, prociŭ bielaruskich dziejačoŭ niezaležnickaha kirunku, spatykajem cikawaje zajaŭleńnie spadara Janki Stankiewiča ab tym, što jon... nia jość palonofitam (?). Nu, nu, aścierańniej, panie Spadaru, a to apiakuny waŭsy woźmuć i nie paznajucca na waŭsym maneŭry, dy dźwiery wam pakažuć, jak heta zrabili z waŭsymi papiaŭednikami: Alaksiukom, Paŭluklewičam i im padobnymi! Słowam, aścierańniej na zawarotach, a to j sapraŭdy možacie panski chleba stracić!

Delehacyja bačkoŭ bielaruskich wučniaŭ Wil. Biel. Himnazii ŭ p. Wajawody. Polskaja presa padae, što 2 kastryčnika siol. h. bački wučniaŭ na čale z dyrektaram p. Astroŭskim žwianulisia da p. Wilenskaha Wajawody ŭ sprawie apieki nad bursaj wučnioŭskaj, Wajawoda byccam pryčilna adnioŭsia da wymohaŭ delehacyi.

Pasolski sprawozdaŭcy mitynh. U miastečku Świry, Świančiansk. paw., dnia 20 wieraśnia siol. h. adbyŭsia pasolski sprawozdaŭcy mitynh pasła A. Stepowiča.

Spektakl-wiečaryna ŭ Šaŭlanach, Braślaŭskaha paw. Pad kiraŭničtwam wučycielki bielaruskaj šaŭlanskaj školy p. M. Bylyhi 2 wieraśnia siol. h. adbyłsia wiečaryna-spektakl. Adyhrana kamedyja „Wybory Staršyni“. J. Byliny. Paŭla adyhrania sceničnaha tworju, wučni šaŭlanskaj bielaruskaj školy pradeklamawali niekalki pryhožych wieršaŭ.

Zakryćcie Akružnoj Uprawy T-wa Bielaruskaj Škoły ŭ Wialejcy. Hazety pawiedamajuć, što ŭłady administracyjnaja zakryli Akružnuju Uprawu T-wa Bielaruskaj Škoły ŭ Wialejcy pawiatowaj. Pryčyny zakryćcia — byccam prociŭdziaŭniaŭja ŭplywy na siabroŭ Akružnoj Uprawy.

U Radaškoŭskaj Bielaruskaj Škole im Fr. Skaryny z prahramaj 5-ci klasaŭ himnazii zaniatki pačalisia. Nowyja wučni pryjmajucca ŭwa ŭsie klasy. Jość nadzieja, što prahrama budzie rasšyрана da 6-cjoch klasaŭ himnazii.

Wiečaryna Bielaruskaha Studenskaha Sajuzu. 22-ha h. m. u sali Wilenskaj Bielaruskaj Himnazii adbyłsia spektakl-wiečaryna, ladžanaja Bielaruskim Studenskim Sajuzam. Pastaŭlena była p'jesa p. z. „Surdut i Siarmiaha“. Paŭla byŭ chor i deklamacyi. Zakončyłsia wiečaryna tancami, ale

užo nie ŭ Himnazii, a ŭ Sali Biel. Instytutu Hasp. i Kult. Wiečaryna ahulaŭ—udačnaja. Šmat bylo narodu, jaki, dumajem, wynies pryjemnaje ŭražańnie.

Witajem našaje studenstwa z udač-na raspačataj pracaj u hetym hodzie i žadajem jamu ŭdačaŭ u dałejšaj pracy.

U Bielaruskim Studenskim Sajuzie (wul. św. Hanny 2) — u subotu 6-ha kastryčnika wiečaram adbudziecca referat. Paŭla referatu skoki.

Z Niezależnej Litwy.

Handlowy dahawor Litwy z S. S. R. R. Jak padajuć hazety, Litwa padpisała handlowy dahawor z S.S.R.R., jaki, peŭnie, aprača znečėńnia ekana-mičnaha, maie takža seas i palityčny.

Lik studentaŭ u litoŭskim uniwersytecie ŭ siol. hodzie dasiahae piaciocich tysiać. Z hetaha bačym, jak pamysna raźwiwajecca litoŭski uniwersytet.

Z Polšcy.

Padhatoŭka da sesii Sojmu. U Waŭsawie hetymi dniami adbyłsia konferencyja prezesaŭ parlamen-tarnych klubau, sklikanaja maršałkam Sojmu Daŭynskim. Maršałak Daŭynski na henaj konferencyi zajawiu, što treba stwaryć u Sojmie bołšaść, kali nia stałuju, to choć časowuju, jakaja-b starałasia nie abciažywać pracy Sojmu i ŭradu drobnymi sprawami, pierad-usim interpelacyjami. U praciahu apoŭniaj sojmawaj kadencyi padana bołš jak 5 500 interpelacyjaŭ. Marša-lak Daŭynski prapanuje zamianić inter-pelacyi na peŭnuju formu zapytań-niaŭ...

P. P. S. astajecca ŭ apazycyi da Ŭradu. Centralny kamitet P. P. S. na swaim pasiedźańni, adbyŭšymsia hetymi dniami, postanawiu zaniać opo-zicyjnaje stanowišča da Ŭradu.

Polska-niamieckija handlowyja pierahawory. U Waŭsawie adbywajucca ciapier polska-niamieckija pieraha-wory, jakija, jak hazety pišuć, prybliža-jucca užo da kanca.

Sud nad marjawitami. Płocki Akružny Sud užo adzinaccaty dzień jak razhladae sprawu marjawickaha „arcybiskupa“ Kawalskaha, jaki ŭ za-łożanym marjawitami žanočym klaš-tary byŭ jaho haloŭnym kiraŭnikom i wioŭ adnačasna raspusnaje žyćcio z maładymi dziełčatami. Ab raspus-nym žyćci „arcybiskupa“ kažuć: akt abwinawačania i mnohija świedki, wystupajučyja na sudzie.

Uładystaŭ Kazłoŭščyk.

Ab fizyčnym wychawańni ŭ Bielarusau.

(Hladzi „Biel. Krynicu“ Nr. 44)

31. Krehli. Ihrajučych čatyroch. Robiać na ziamli dwa kwadraty, na dziesiać „sihniej“ (jak najdaŭžejšych krokaŭ) adzin ad druhoha. U hetyja kwadraty, na kutoch i ŭ centry, stawiacca pa piać krehlaŭ (karotkich cylindryčnych stoŭbikaŭ). Dwuch ihrajučych adychodziać da čužoha haradka (kwadru-tu) i adtul kidajuć pałkami da swajho haradka, kab wybić stajačyja ŭ im krehli. Pry hetym pawalenaja, astaŭšaja ŭ kwadracie, chacia-b na jaho linii, kreh-la nia ličycca wybitaj. Kali pieršaja partyja pawyki-daje swaje pałki, da jaje haradka padchodzie dru-haja partyja i adtul pačynaje žbiwać swaje krehli.

Hetkaje čarodnaje žbiwańnie prawodzićca pa-wodle ŭmowy, udwa, abo niekalki pryjomaŭ. Kali paŭla hetaha ŭ jakoj-niebudž partyi astanucca nia-wybityja krehli, dyk henaja partyja ličycca prajhra-naj i jana musiać pieranasić ad haradka wyjhranuju partyju stolki rasoŭ, skolki ŭ jaje astaloŭsia niawy-bitych krehlaŭ.

32. Kamiańki. U kamiańki možna hulać u dwuch i balej. Dla hetaje hulni biaruć piać hła-dkich kamiańkoŭ i hulajučyja čarodna kidajuć ich hetkim paradkam:

1) adzin kamianiok biarecca ŭ ruku, a čatiry kładucca na ziamli; paŭla toj kamianiok, što ŭ ru-ce, hulajučy padkidywaje ŭ haru, chutka padbira-je z ziamli adzin kamianiok, kab zławić razam i toj, katory kinuŭ u haru. Hetak padbira-je ŭsie čatiry kamiańki;

2) padkidywajecca ŭ haru adzin kamianiok, a z ziamli chapajecca pa dwa;

3) adzin kamianiok padkidywajecca ŭ haru, a z ziamli padbira-jecca spiarša try kamiańki, paŭ-la adzin;

4) z ziamli padbira-jecca čatiry kamiańki, pad-kidywajučy piaty ŭ haru;

5) padkidywajecca ŭ haru ŭsie piać kamiańkoŭ i łowicca ich pawierch ruki;

6) padkidywajecca taksama ŭsie kamiańki i łowicca ich na dałoni ruki. Kali hulajučy pamyl-licca i nia zławić, jak treba, kamiańkoŭ, za im pa-čynaje hulać druhi, a pieršy čaka-je swajej čarhi.

Hulni i ihry miačykawyja.

Hetyja hulni i ihry jość pierawažna lučanyja z biehami. Jany wyjaŭlajucca ŭ kidańni, pierada-wańni, wyrwańni, šturhańni nahami miačyka i t.p. Miačykawyja hulni wyrablajuć pierawažna ruchli-waść, loŭkaść, žwawaść, uwahu i naahuł jany jość usiestarońniaj himnastykaj arhanizmu, dajučy adna-časna karyść wychawačaha-maralnuju i wyrablaju-čy pačućcio hramadzkaści, — jak naahuł kožnaja ta-waryskaja hulnia.

Miačyk u bielaruskich sialan redka kali budzie kupлены, a pierawažna robicca jon samymi-ž hula-jučymi z hanuŭ, abo z abrezkaŭ skury. Dobrym miačykam ličycca taki, jaki maie ŭ siaredzinie klu-bok z humowych istužak, ad starych kalošaŭ. Het-ki klubok abmatywajecca hanučami, abo ramianiom. Da hulniaŭ i ihraŭ z miačykam zaličajucca:

33. Kiścień. Ihrajučyja dziełacca na dźwie partyi: adna idzie ŭ „kon“, druhaja biare miačyk. Konam nazywajecca wialikaje koła, kala 5 sažniaŭ siarednicy. Partyja, jakaja maie miačyk, padcho-dzie da adnaho bierahu koła, a partyja, jakaja jość

u kole, — da druhoha bierahu. Toj, kamu paŭla ličeńnia prypaŭ miačyk, pawinien papaści im u ka-ho-niebudž z stajačych u konie. Kali heta jamu ŭdasca, dyk dostaŭšy miačykam musić wyjści z ih-ry, a kidajučaja partyja jznoŭ ličycca, kamu kidać miačykam u stajačych u konie. Kali kidajučy ni ŭ kaho nie papadzie, dyk jaho partyja idzie ŭ kon, a byŭšaja tam — ličycca, kamu bić miačykami h.d.

34. Jarki. Na hładak plošcy robiacca piata-mi niewialikija jamački, jakija i nazywajucca jarka-mi. Jarki robiacca ŭ adzin rad — i stolki ich, skolki jość ihrajučych. Na try kroki ad jarkaŭ prawodzić-ca linija, „ahoń“. Paŭla kožny čarodna pamaleńku kocić pa „jachach“ miačyk. Kali tolki miačyk ukoci-cu ŭ čyju-niebudž jarku, usie ŭciakajuć ad ich. Toj adnak, u čyju jarku ŭpaŭ miačyk, chapaje jaho, i padbiehšy da „ahniu“ — starajecca kaho-nie-budž z uciakaŭšych „zaslačy“, h. zn. papaści miačykam. Kali kaho zaslače, dyk na taho ličycca jarka, u adwarotnym wypadku jarka ličycca na ta-ho, chto kidaŭ miačykam. Kali chto nie papadzie ni ŭ koha z uciakaŭšych stolki rasoŭ, skolki jość jarkaŭ, dyk jaho stanowiać twaram da ściany i za karu b'juć nia mocna pa plačach kulakom, pad tacht pieśni: „Jar-ka pał-ka! Ka-ra-lo-wa žon-ka! Lež na pa-ła-ci, stań ka-zy-ra-ci, bu-dziem ŭ kar-ty jhra-ci, i (chutka haworačy) wiečara dažydaci“. Končyŭšy astatniaje słowa, b'juć trochi macniej i raźbiahajucca. Kali prajhraŭšy pry hetym kaho-niebudž zławić, ihra pačynajecca ad pačatku. U nie-katorych miascoch miačyk „honiac“ u jarki pala-kami.

35. Adrablaccu. Kožny ŭčasnik hetaje ihry pawinien „adrabić“ miačykam pa try razy niekalki akrešlenych ručau. Takich ručawych pryjomaŭ pierawažna jość piać. Woš jany:

Z zahranicy.

Prociuwajenny zakon padpisali, a zbrojca i dahawarywacca adny prociū druhich nie pierastali. Adna amerykanska hazeta apublikowała wiadostku ab tajnym francuska-anhielskim marskim dahawory. Urad Zł. Śt. Ameryki przyhlediū, što heny francuska-anhielski tajny dahawor skirawany prociū Zł. Śt. Ameryki. Dziela hetaha urad Zł. Śt. Ameryki, jak pawiedam-łajuc anhielskija hazety, prystupiū da zbrajennie; prezident Kulidż pastanowiū nie padawać u senat dla ratyfikacyi prociuwajennaha dahaworu Kellogha, pakul senat nie začwierdzić nowych kredytaū na budowę 15 wializarnych karabłoū-branianoscaū pa 10,000 tonaū. Aprača hetaha, urad Zł. Śt. Ameryki razhladaje projekt budowy 25 branianoscaū z 21-centymetrowymi harmatami, budowę padwodnych łodak i motoryzacyju ū armii. Jak bačym, miż najsilniejšych dziarżawaū swietu, jakija zrabili pačyn da zračeńnia swietam wajny, nia susim panuje mirny nastroj i nie dawiarajučy adny druhim zbrojaccal.

Liha Narodaū na pasiedźańni komisii ab razbrajeńni, supolna z komisijaj praŭničaj 24-IX siol. h. abhawarywali sprawu ab mirnym wyrašeńni miżnarodnych sprečak. Pawodle henaha projektu Rada Lihi Narodaū miała-b prawa naznačać siabroū pajađnaučaj komisii tolki tady, kali hetaha zažadajuć zaciakaŭlenija starony. Hetakaj komisii padlahałi-b usie sprečki, jakija nie asiahnuć parazumieńnia ślacham dyplomatycznym.

Niamiecki prezident Hindenburh u minulym miesiaci abjażdżaŭ pramysłowy abšar Hornaha Šlonsku. U awaje padaroży prezident Hindenburh adwiedeū mnohija miaściny henaha pramysłowa abšaru, dzie adbywalisia manifestacyi na česć prezidenta. Na adnym pryńaieci prezidenta Niamieččyny, prezident Hindenburh wystupiū z pramowaj, u jakoj miż inšym skazaū:—Horny Šlonsk pašla wajny praz dołhi čas znachodziusia ū niepeŭnaści datyčna losu swaje pry-na-leżnaści dziaŭnaŭ. Paustańni, padburanija z zahranicy i ūnosiačija niesupakoj, niščyli żywio i dabrabyt niamieckaj ludności i zrabili wialikija škody żywio haspadarčamu. Nie zwažajučy na heta ūsio, ludność Hornaha Šlonsku ū wialikaj bolšaści wyskaza-łasia, kab astacca pry Niamieččynie. Niezrozumieła dla nas, kazaū Hindenburh, što prociū wynikaū plebiscytu Rada Lihi Narodaū pastanowaj z dnia 20 kastyčnika 1921 h. pryznała Horny Šlonsk u bolšaj čaści dla Polšcy. Toje, što ad nas adarwana, nia možam zabycca i nia možna hetaha pieraciar-

pieć, adnak što my abniali—chočam da-lej raźwiwać.

Biezpadstaŭnaść pastanowy Rady Ambasadoraū. Jak wiadajem, Rada Ambasadoraū 15-III. 23 pryzna-ła ciapierašnja hranicy Litwy z Pol-ščaj za akančalnjaja. Tymčasam nia-daŭna na zapytańnie litoŭskaha paśla ū Paryży Klimasa ū troch francuskich profesorů miżnarodnaha prawa ab wažnaści henaj pastanowy, — nastupiū adkaz, wydany asobnaj knihaj u Paryży pa francusku, — što pastanowa henaja nia maje pad saboj ani praŭ-naha ani moralnaha hruntu.

Piśmo ū Redakcyju.

Pawažany Hramadzianin Redaktarj.

Nie admoŭcie žmiasćić u Wašaj paważanaj hazecie niekalki maich stoŭ adkazu na paklopy, žmieščanija ū hazecie „Dołja Pračcy“ (Nr. 2) z dnia 5 žniŭnia siol. h.

Ja, Michał Skrypko, sapraŭdy zna-chodžusia świaščerńnikam u Nowaj My-šy ad 1922 hodu, ale toje, što ja ža-lusia na swaich pryhadžan za toje, što jany bałšawiki, jak heta pazwoliū wyraziacca „Seliŭniŭ“ u hazecie „Do-łja Pračcy“, jość mana; u palityku ja nikoli nia ūmiešywałusia i da hetych por znachodžusia ū staranie ad palityki.

„Seliŭniŭ“ robić mnie zakid, što ja wykapaū studniu kala carkoŭnych budynkaū i pakryū carkwu cynkawaj blachaj. Tak! Usio heta зробlena maim starańniem, ale liču, što heta niewia-lik prastupak, heta ūsio nia roskaš, ale nieabchodnaść, bo bliska inšaj studni niamia, a carkwa zaciakała ū mnohich miascach. Pry hetym hrošy zbiralisia nie prymusowa, a dabrawol-na i nia zlotymi, a markami i sabrana ūsioho 1/8 časć koštaū studni, što wyno-siće 54 miliony marak, a rešta 2/8 časć zaplaćiū ja sam i časć z carkoŭnych hrošaj, a heny „zabotliwy“ „Seliŭniŭ“, jak widać, choča, — kab susim nia było carkwy i dziela hetaha robić za-kidy za studniu i strachu. Dalej „Se-liŭniŭ“ zakidaje mnie, što ja nia daū sprawadzać. Na heta skazaū, što ū mianie, h. j. u Nowa-Myskim prycho-dzie, jość 5 tysiać pryhadžan, koźna-mu paasobku nie mahu ja dawać sprawadzać, a na heta jość rewizyj-naja komisija, jakaja i znae heny ra-chunek, a kali nia znae, to zaŭsio-dy moža razhledzić! Adnosna platy za pasluhi (treby), skazu, što ūsie tyja ličby, jakija padaū „Seliŭniŭ“, jość nahłaje machlarstwa, bo nia było ū mianie takich pacharonaū za waś-mi-hadowuju służbu carkwie, za jaki-ja-b ja ūziaū 5 pudoū, tak-ža nia by-ło ū prychodzie ślubu, za katory-b

pryčt atrymaū-by bole 50 zlotych i to razam z carkoŭnymi raschodami (wino, świečki i h. d.). A toje, što padaje „Seliŭniŭ“ 250 i 600 zł., to heta tolki mana i paklopy, jakich moža dapućciacca niasumlenny čalawiek.

Świašč. Skrypko.

Uwaga: Žmiasćajučy hetaje piś-mo, u imia sprawiadliwaści,—kab dać mahčymaść abarony abwinawačanamu, Redakcyja zaścierahaje swaju biezsta-ronnaść u hetaj sprawie.

Usiačyna.

Kolki na świecie žycharoū.

Apošnimi dniami ū Ženewie pakaza-łasia cikasawa kniha, pradstaŭlajučaja statystyku ludności na ūsim świecie. Ciapier pražywaie na ūsim świecie 1,950 milijonaū žycharoū. U paasob-nych častkach swietu lik žycharoū pradstaŭlajacca hetak: Eŭropa maje 514 milijonaū žycharoū, Azija 1,026 milijonaū žycharoū, Ameryka 231 mi-li-jonaū žycharoū, Afryka 146 milijonaū žycharoū i Aŭstralija z wyspami 9 mi-li-jonaū žycharoū. Jak bačym, najbalej narodu żywie ū Azii, bliska kala pa-łowy ūsiaje ludzkaści, Eŭropa na dru-him miejscy, Ameryka na trecim.

Pryrost nasialeńnia pradstaŭlajacca tak: u 1913 hodziu było na ūsim świecie 1803 miliony ludziej. U 1926, značycca praz 8 hadoū paśla skančeńnia suświetnaj wajny, pryrost pawialičyusia da 1,932 milijonaū, ahu-łam kala 7 proc.

Z ličbaū hetych wynikaie, što lud-naść celaha swietu pawialičywjajacca ū hod balej, jak na poŭ-pracenta, inakš kažučy na 195,000 asob.

U takim wypadku ziamli nie pah-ražaje ūbytak ludności, a naadwarot, kali z takuju skoraściu budzie pawia-ličwacca—to budzie pahražać pieralud-nieńnie i budzie niedachwat miejsca dla nowych žycharoū na ziamli. Al—da hetaha jašče daloka. U koźnym wy-padku treba pamiać, što pobać koź-na-ha z nas żywie 1.949 999.999 žy-charoū.

Wialiki pażar teatru ū Madrycie.

23 wieraśnia siol. h. zhareū u Madrycie najwialikšy teatr. U časie pażaru zna-chodziłasia ū im 3000 asob. Častka narodu, jakaja była bliżej da wychadu, wysła biašpiečna. Arkiestra, chočučy ūtrymać paradak, nie pierastawała ih-rać, ale heta było naprasna, bo ahoŭ u chutkim časie aharnuū uwieś teatr. Pačalasia wialikaja sumatocha.

Ranienych asob akazałasia kala 400, a zabitych — 100, jakija by-li pachawany na košt mieśta.

Praŭnyja parady.

Žodzišnym. Wy pišacie, što ma-jecie sporny kawałak lesu z dwarom, za katory wy suđizilisia pierad wajnoj i jak widać z wašaha piśma—sprawa sudowaja nie zakončana, a tolki pie-rarwana wajnoj. Ciapier-ža da siuleš-ni ūłašnik henaha spornaha kawałku lesu pieradaū Was u sud za parubku hetaha lesu i sud was zasudziū.

Nie zakončanuju sudowuju spra-wu pierad wajnoj wy możacie ciapier uznawić. Dakumantaū patrebnych da hetaj sprawy treba šukać u archiwie hipotečnym Wilenskaha Akružnoha Sudu ū Wilni. Prysud Suddzi Pakoju mahli-b wy abžalać u Akružny Sud, a jak hetaha nie zrabili ū terminie,—to treba wykanać heny wysud.

Zarabiū.

Rana ślańnia ūstaū Jazep naś, Mała hetu noć jon spaū, Bo zbirausia ū les pa drowy; Učora žyd jaho naniaū.

Jechać musić — honić hora;

Ech, i chto jaho nia znaū?

Sieū wiačerać jon učora —

Až čort softysa pryhnaū.

— „Za padatki, za strachoŭku!“ —

Jak pačaū jon tut kryčać! —

Strašyū nawat, što karoŭku

Wojt pryjedzie — moža ūziać.

Dyk niamia ūžo jnakšaj rady,

Zarabotkaŭ tre šukać,

A tut słaby koń hałodny —

Z im ty budzieš zarablać?!

Ale raz, druhi — ničoha,

Moža „metru“ zaciahnu.

Hetak choć nia wielmi mnoha

Na padatki zarablu.

Woś-ža jon ūžo ščaśliwa

Z drewam ū Działtaŭ jedzie na't.

Konik ciahnie, jak na dziwal —

Naś Jazepka wielmi rad.

Woś i meta niedaloka, —

Bačyć — žyd ūžo biažyć;

Raptam: „stoj“ — z druhoha boku

Palicejski zakryčyć:

— „Koń čamu twój nia ūkiełzany —

Pieć zlotówek zato maś!

Wam prykaz daŭno ūžo dany!“

— „Panok miły — pieršy raz!

Ja nia čuū jašče ničoha, —

Pieršym razam pan daruj,

Budu za was prasić Boha,

Hłaŭ na biednaść, paškađuj!“

— „Jak zawieššia, skul ty rodam?

Mušu pratakoł pišać,

Znajem wašu chamsku modu, —

Wam na pamiać treba dać!“

Bačyć naś Jazep adrazu,

Što ūžo pana nie ūmalic

Woś dyk ščaście! Pieršym razam

Pryšłoś mnie tak zarabić..

N. Žalba.

a) Šcienka.

Ihrajučy b'je miačykam ab šcienku i łowić ja-ho, nie pazwalajučy ūpaści na ziamlu. Heta nazy-wajacca šcienka. Jość jašče „šcienka apusknaja“; tut treba pazwolić — kab miačyk adbiušysia ad šcienki ūpaŭ na ziamlu i kali jon ad ziamli pad-skočyć ūwierch — zławić tady jaho. Iznoū jość šcienka apusknaja i prybiwanaja: kali miačyk ad-skočyć ad ziamli, ihrajučy b'je jaho dałoniaju i ło-wić tady, kali ūžo druhi raz adabjecca ad ziamli.

b) Pad ručku.

Ihrajučy apirajacca lewaj rukoj ab šcienku i padkidywaje pad ruki miačyk ūwierch prawaj ru-koj, łowić jaho nalatu toj-ža samaj rukoj. Taksama figura apusknaja,—u jakoj miačyk łowicca prawaj rukoj tady, kali jon uderyušysia ab ziamlu — padsko-žyć ūwierch.

c) Pad nožku.

Ihrajučy apirajacca ab šcienku lewaj nahoj, padkidywaje z pad nahi miačyk ūwierch prawaj ru-koj i łowić nalatu. Taksama figura apusknaja: mia-čyk łowicca tady, kali jon uderyušysia ab ziamlu padskočyć ūwierch.

d) Nad haławoj.

Ihrajučy stanowicca plaćmi da ściany i ūpor-žysia ab jaje haławoju (ciemiam) — b'je miačyk ab šcienku i łowić jaho, nie adymajučy ad ściany ha-ławy.

e) Świečka.

Miačyk padkidywajacca ūwierch i łowicca na-latu. Toje samaje—figura apusknaja i miačyku paz-walajacca ūpaści na ziamlu i paśla łowicca tady, kali jon adbiušysia ad ziamli — padskočyć uharu.

Apusknaja šcienka z addačaj: kali miačyk uderyušysia ab ziamlu padskočyć, jaho jznoū ad-biwajuć rukoj da ziamli. Kali bolš razoū paŭtoryc-a takaja addača, — peŭniejšym jość wyjhyš. Prajhraŭšym ličycca toj, chto „adrobiacca“ paśla druhich. Kali ūsie adrobiacca zrazu — prajhravaje toj, u kaho było mienie addačy u apusknoj „świečcy“. Prajhraŭšy stanowicca kala šcienki i praciahiwaje da-loniu. Wujhruŭšyja z adlehaści 5 - 6 krokaū stara-jucca uderyć pa dałoni miačykam stolki razoū, skolki było ūmoŭlena pačynajučy jhrać. Kali chto pry he-tytm nie papadzie ū dałoni, udar usieroŭna jamu zaličajacca. Kali prajhraŭšy schopić dałoniaju mia-čyk u časie udara, jon tady maje prawa, paśla ad-byćcia swaje kary, pastawić da ściany biušaha i ūde-ryć jaho pa dałoni miačykam stolki razoū, skolki razoū byŭ jon schopleny.

36. Saławiej (ilka). Ihrajučyja dzielacca na dźwie partyi. Koźnaja partyja wybiraie sabie matku. Matki „pierabiwajucca“, h. zn.—trymajučy miačyk u lewaj ruce—bjuć pa im pałkaj žnizu, nie dapus-kajučy jaho ūpaści na ziamlu. Partyja, katoraja bolš razoū uderyła pa miačyku, nie dapuskajučy jaho ūpaści na ziamlu, idzie ū „horad“, a druhaja — ū „pole“. Pamiz partyjami prawodziacca dźwie li-nii, kala 30 — 40 krokaū adna ad druhoj. Miesca pamiz linijami nazywajacce „horadam“. Matka ha-rackoj partyi padkidywaje swaim dzieciem miačyk, a jany pawinny čarodna bić pa im pałkaj tak, kab jon padniausia ūwierch i zalacieū u pole. Palawaja partyja starajacca schapić miačyk nalatu,—tady ja-na jdzie ū horad, a harackaja — ū pole. Kali-ž miačyk nia budzie nalatu złoŭeny, dyk palawaja partyja chapaie jaho z ziamli i biažyć da swajej li-nii, kudy taksama pawinny prybiehcy i toj (z ha-

rackoj partyi), chto biŭ miačyk. Kali hety pastano-wić biehcy ad palawoj linii nazad u horad, dyk ja-ho polnaja partyja starajacca „padsiačy“ miačykam. Kali heta jej nia ūdasca, — u pole idzie harackaja partyja. Ale kali ūdar prydziecca tady, kali ūciaka-jučy budzie ūžo za linijaj horadu, dyk taki ūdar nia ličycca i ihra jdzie ad pačatku. Koźny z hara-ckoj partyi maje prawa uderyć pałkaj pa miačyku tolki adzin raz. Kali pry hetym pramachniecca, dyk adychodzić u bok i čakaje, pakul uderyć nastupny, i tady biahuć razam. Kali-ž pramachnucca ūsie, ta-dy matka sama sabie padaie miačyk da troch ra-zoū. Kali i jana pramachniecca, dyk harackaja pa-tyja jdzie ū pole, a jaje miesca zajmaje palawaja partyja. Kali ūdar budzie słaby i miačyk nie dala-cić da palawoj linii, dyk taki ūdar ličycca taksama prajhranym. Kali pry ūdary miačyk zalacieć wielmi daloka, — jaho stupianiowa pierakidywajuć da pa-lawoj matki, jakaja narmalna staic kala palawoj li-nii, — i tady jana sama padsiakaje miačykam ha-rackuju partyju. Da hetaje ihry niekatoryja ihraki robiac sabie specyjalnija pałki, kab mahcy wyhad-niej trymać ich u rukach, a dla peŭniejšaha bićcia pa miačyku,—kancy henych pałak robiacca šyrejšymi. Časta takija pałki starajucca farbawać roznymi far-bami. Kali ū umowie žmiena partyi za złoŭeny nalatu miačyk admianiajacca, dyk ihra tady nazy-wajacca „ilka“. Taksama i pałka, jakaju b'juć mia-čyk, nazywajacca „ilka“.

(D. b.)

DA NAS PIŠUĆ.

I ŽNIWO NIE PIERAŠKODZIŁA!

W. Lawonawiczy, Niaswiskaha paw. Nia hledziacy na žniwo, na haraju pracu ũ poli, zladziła Lawonauskaja moladz 26 žniunia s. h. spektakl — wiečarynu. Adyhrana: „Na wioscy“ — idylliŭny abrazok u 2 ch dziejach Fr. Alachnowiŭa. Roli wypaŭnili: Stasiuka — hr. Siarhieja Nowik, Hanulki — Alesia Nowik, Anielki — Kaciaryna Nowik i Cyhanki — Mar'ja Nowik. Reżyserawaŭ S. Nowik. Pryhożyja wopratki, dekoracyja, taksama pieknaie aświatleńnie sceny, a pieradusim daskanalnaja ihra artystaŭ amataŭ, zrabili hłybokaje ŭražańnie na hledzielnikaŭ.

Pašla p'jeski wystupiŭ u pryhożyh nacyjanalnych wopratkach Lawonauski **bielaruski chor** i pad kiraŭnictwam hr. Siarhieja Nowika adpiajaŭ ściah pryhożyh pieśniaŭ: **bielaruskich, polskich, ukraińskich i rasiej-skich**. Pašla p'jeski i choru na sali hrymieli hučnyja wopleski, a pa hetym dumać možna, što Lawonauski amatarski bielaruski teatr i chor wypaŭniajuć uściaż swaje zadačy dobra, zadawalniwajuć haścioŭ.

Z wialikaju achwotaju skakali, chto tolki chacieŭ, da samaje ranicy pad huki Ciakaŭskich muzykantaŭ. Na zakančeńnie badziara adskakali Lawonichu i pry hukach raźwitalnaha maršu pajšli ŭsie da swaich chataŭ.

Tymčasam załatoje soniejka wykacilaŭ z-za niebaschilu na blakitnaje nieba i z uśmiecham abliŭ bielaruskiju ziamlicu patokam załatych kasulaŭ.

Aleś Biarozka.

MY CHOĆAM RODNAJ ŠKOŁY!

W. Dworcy, — kala Wilni, Sum-skaj hminy. Kruhom kala nas, tak jak i našaja wioska, pačali prabudža-ca. Našy sialanie ačuniaŭšy ad čužackaha čadu pačynajuć dumać ab žyćci swaim rodnym bielaruskim; zasiała dumka ũ našych sialan ab rodnaj škole, bo biaz školy, kažuć sialanie, trudna da lepšaha dajści. Dumajuć sialanie i hutarać ab rodnaj škole, adzin druhomu kažuć: nam treba i choćam rodnaj školy. Niekatoryja to siam to tam pytalisia, jak heta załażyć rodnuju školu, ale štoż—ničoha nia wychodzi. Treba było-b, kab hetaj sprawaj zacikawilisia našyja kiraŭniki wiarchoŭ bielaruskich. Dwa cō ŭski. ZDRADNIKI BIELARUSKAJ SPRAWY ũ SALONACH WARSZAUSKAJ PANI.

Žodziški, Wialejskaha paw. Siol-leta z rozných kutkoŭ Zachodniaj Bielarusi niaswiedamyja Bielarusy, jakija należać da „Koł Młodzieży Polskiej“ pad prawadyrstwam kiraŭni-čych polskich sił, rabili tak zwanyja „wyciečki“ u Warszawu i inšyja polskija miesty. Byli na „wyciečky“ u Warszawie i „našyja“ žodzišnyja pierakinsčyki.

Što byli, to heta ničoha, niachaj sabie bywajuć, wolnamu wola, jak kažuć. Nia ũ hetym sprawa. A woŭ u čym: usie inšyja „wyciečki“ adwiedywali ũ Warszawie i inšych miestach wulicy, placu, pamiatniki, kulturnyja ustanowy i h. d., a „našyja“ žodzišnyja „wyciečki“ dyk adwiedali i raskošny salon pani H. Treba wiedać, što heny salon pani H. jość susim prywatnaj kwatery henaj pani, dźwiery katoraha adkryliŭ dla „našych“ žodzišnych „wyciečkiŭ“ tolki dzieła taho, što jany žjaŭlajuca „hierojami“ ũ zmahańni ũ Žodziškach z bielaruskaj. Samyja-ż „wyciečki“ chwalać, što ũ hetym salonie ich wielmi dobra pryjmali, a sama pani prysluhoŭwała im pry stale, dyj wielmi paważnaja hutarka tam była ab našych Žodziškach dy jašče ab niečym inšym tolki „hierojam“ treba pracawać na miejsy! Sluchajuć henyja słowy, padumaŭ sabie: ach, chaŭ! ja-by zhareŭ ad stydu ad takoha paważańnia, u jakim widzielaŭ naśmieška nad taboj-ža samym.

Chaŭ! Ci-ż wam heta niawiedama, što dla spynieńnia bielaruskaj nacyjanalnej świedamaści naahŭ nima

siły, a wy swaimi chaŭskimi ŭsluhami dumajecie jaje spynieć! — Smiech adzin i tolki. Wyhladaje heta mienš bolš tak: koni kujuć, a žaba nahu padstaŭlaje.

Žodzišny.

NIA ČURAJŠIA SWAJEJ RODNAJ MOWY!

W. Bužany, Braslaŭskaha pawietu. Ja tutejšy, pa nacyjanalnaści Litwin, żywu siarod Bielarusau i pryhladajusia da bielaruskaj wioski. U našych wakolicach bielaruskaja nacyjanalnaja świedamaść šyrycca niepamału. Adna maja spaściaroha z tutejšaha biel. żyćcia wielmi mianie adnak zdziwiła i prymusiła napisać da „B. Krynicy“, katoraja jość uzhadawacielnicaj tutejšaj moladzi i starejšych. Ja Litwin i mnie bielaruskaja sprawa tak nie abchodzić, jak Bielarusu, ale z ahulna-ludzkaha pohladu skažu: stydna čuracca swajej rodnaj mowy bielaruskaj! U našaj wakolicy zwaročywaie na siabie ŭwahu p. J. P., jak dziejnaja adzinka. Ja asabista p. J. P. znaju i znaju jaho jak Bielarusu. Ale jakaje majo dździuŭnie było, kali budućy razam z p. J. P. na adnej bielaruskaj wiečarynie pačuŭ, što J. P. žwiartajecca da swaich kalehaŭ Bielarusau u mowie polskaj i to tady, kali jaho kalehi adkazywali jamu pa bielarusku! Zadumaŭsia ja wielminad hetym, dajućy sabie pytańnie: što zmušaje p. J. P. čuracca swajej mowy? Ja raju p. J. P. i padobnym jamu Bielarusam nia čuracca swajej rodnaj mowy, bo bielaruskaja mowa jość skarb-bahactwa dla Bielaruskaha Narodu. Dyk nia stydajecieŭsia jaje, bo praz heta stydziusia samych siabie!

Učasniki Wiečaryny.

Ad Redakcyi: z prykraściam žmiasčajem hetuju karespandencyju, ale musim skazać, što hetaja spaściaroha karespandenta i jaho zwaročywańnie ŭwahi-susim słušnyja. Dyk niachaj jany buduć dla našych niekatorych Bielarusau astatnim stydam!

BIELARUSKAJA PRACA ũ NAŠYM KUTKU.

Daniušawa, Wialejskaha paw. U niadzielu 15 lipnia h. h. Daniušaŭski Hurtok B.I.H. i K. dziakujuć amatarska-techničnaj pomoći siabroŭ Hurta Inst. u w. Šutaŭciach ladiŭ spektakl-wiečarynu, dzie jak ja ŭžo ŭspomniŭ, Šutaŭskimi artystami pad umielym kiraŭnictwam hr. Wajciecha Šutowiča i Ant. Żabinskaha była adyhrana „Paŭlinka“ J. Kupały i „Zaručyny Paŭlinki“ Fr. Alachnowiŭa.

Artysty wykanali swaje roli wielmi dobra, asabliwa Paŭlinka, jakaja swaim wystupleńniem zdabyła sabie padziŭ i pašanu ŭsiech hledzielnikaŭ, chacia i inšyja, jak Jakim, Sciapan i druhija—ihrali biez zakidu, za što im należycca jak ad našaha Hurta tak i ad usiaho tutejš. bielaruskaha hramadźanstwa ščyraka padziaka.

Nie mahu abminuć, kab nie pachwalić tych dźiaŭčat, jakija žjaŭlajućsia (amal nia ŭsie) artystkami našaha Hurta i pračuwajuć mały dachod z wiečaryny—pryšli z materjalnaj pomoćaj, kuplajućy za swaje hrošy bilety na pieršyja miejsy. Swaim prykładam jany zastydziŭ tich (nawat chłapcoŭ), jakija staralisia ŭwajści za darma.

Čeść wam świedamyja bielaruskija žančyny!

Tut taksama mušu ŭspomnić, što našy siabry ũ kožnym kulturnym pačynańni majuć šmat chłopataŭ, z tej pryčyny, što nima adpawiednakwalifikawanych siłaŭ, jakija mahli-b kirawać arhanizacyjnaj pracaj. Ale našy siabry wykazywajuć swaju wializarnuju enerhiju i pracawitaść, a dzieła hetaha zdabuduć adpawiednyja kwalifikacyi ũ swaje arhanizacyjnaj pracy.

Adnak wielmi było-b pažadana, kab try susiednija Hurtki Inst. Šutaŭski, Žodzišny i Daniušaŭski zladziŭ u Daniušawie supolnuju spektakl-wiečarynu, na jakoj dla bolšaj reklamy kožny z paasobnych Hurtkoŭ adyhraŭ ŭłasnymi siłami adzin z sceničnych tworaŭ, naj-

lepš było-b, kab adzin dramu, druhu, p'jesu-kamedyju, treci jaki žart.

Dawiedaŭšysia, što naš duchoŭny prawadyr ks. W. Hadleŭski (jaki praz ludzkiju krywadušaść doŭhi čas siadzieŭ u wastrozie) ŭžo wypuščany na wolu, usia naša wakolica z hetaj pryčyny wyjawila wialikuju radaść.

Dzieła hetaha ũ znak swajej synoŭskaj przywazanaści ščyra jaho witajem i skladajem swaje najščyrejšyja pažadanni.

Darahi naš Ksiandzočku! waźmi nas u swaju asabliwuju apieku i wywiedzi nas z sučasnaha maralnaha ŭpadku, da jakoha dawiała našaje zlosnaje partyjnictwa, a pakaży nam darohu, jakoj my majem iści, kab zhodna z nawukaj Chrystowaj, dabicca światlejšaha żyćcia i palapšeńnia swajej dolii!

Sławianin.

HOŁAS Z WIOSKI DA BRATOŭ BIELARUSAU DUCHOŬNIKAŭ.

Pastaŭski pawiet. Chiba-ż nightho nie zaplarečyć, što narod bielaruski jość relihijny. Jon ščyra wykonywaje pasty, ščyra molicca. Zahlaŭ u światoŭny dzień u lubuju światyniu na Bielarusil Budzie jana poŭna, bitkom nabita siarmiaźnym Bielarusam. Jon sluchaje nabaženstwa, sluchaje nawuki, choć tam nia čuje swajho rodnaha słowa, mała što rozumieje, ale sluchaje! Duchoŭnika jon swajho paważaje. A kali tak, to treba i duchoŭnikam adnosić da narodu bielaruskaha jak najlepš. — Treba jaho lubić jak Chrystus kazaŭ—treba da jaho hutaryć, jak jon rozumieje. Na wialiki žal duchoŭniki, što ŭradziŭšysia ũ bielaruskaj wioscy, jašče nia hetak robiac.

Braty Duchoŭniki Bielarusy! Chaj dla przykładu Wam buduć: ks. W. Hadleŭski, ks. Ad. Stankiewicz, ks. Šutowič, ks. Cikotai inš. Zahutarcie Wy da swaich wiernych u bielaruskaj mowie, tak jak św. Apostoły rabili. Lubicie Wy swoj rodný narod!

Rabicie tak, jak Chrystus kazaŭ, dyk zasiaćcie ũ Bielarskim Narodzie światyja idej Chrystyanizmu i budziecie mieć zasluhi pierad Boham i Bielarskim narodom.

Zydar Żarak.

PARA PRABUDZICCA.

W. Prašlega, kala Duniaŭi. Dziakujućy ŭzrostu narodnej świedamaści, ŭžo mała dzie na Bielarusi znachodzicca takich kutočkaŭ, kab nie zawitała tudy jakaja hazetka. Adnak jašče da ciomnych kutočkaŭ možna zaličyć wiosku Prašlegu. Tut narod jašče nia bačyŭ rodnaha drukawanaha słowa.

Nia budu mnoha kazać bratočki, žwiarnu ŭwahu tolki, što para ŭžo prabudzicca. Heta zrabieć možna prosta: treba wypisywać bielaruskija hazety, čytać ich i pašyrać, treba zamiest jakich „ihryščaŭ“ arhanizawać teatralnyja rodnaja pradstaŭleńni, rodný chor i inš.

Dziedaŭ chłapiec.

Abawiazkam kožnaha sumlennaha čytača „Biel. Krynicy“ jość uwaźna čytać samomu i druhich zachwočywać da čytańnia swaju rodnuju hazetu

Z Wilni.

Zabojcu Masłoŭskich pawiesili. 1 h. m. u adnej z piŭnic na Łukiškach pawiesili I. Aziulewiča, jaki zamardawaŭ siamju Masłoŭskich. Pašla spowiedzi, zabojcu pawiali na miesca śmierci, dzie kat załażyŭ na šyju piatlu, a pamocniki kata adsunuli padwyseńnie. Śmierć nastupiła adrazu. Kat Maciejewski specyjalna pryjechaŭ dzieła hetaj „pracy“ z Warszawy.

Nowy wialiki palityčny Sud nad „Hramadoj“. Hazety pawiedamlajuć, što 15 hetaha miesiaca pačniecca ũ Wilenskim Akruźnym Sudzie sud 35 asob, katoryja ũ swaim čaście należaŭ da Bielarskaj Sialan-ska-Rabotnickaj Hramady.

„Wilniaus Aidas“ Nr. 11 pa zahadu Haradzkoŭa Starasty skanfiskawany za staćciu „Iz Świančianskich padzielaŭ“, u jakoj apisywalisia školnyja balački Litoŭcaŭ.

„Kielias“ Nr. 39 spatkaŭ los, jak i „Wil. Aidas“. Za što skanfiskawany? Listy, numer — niawiedama.

Naša pošta.

Cydziku L. — Atrymali. Zwaročywasem uwahu, što Wy toje samaje pišacie niekalki разоŭ, dzieła hetaha marnujecie čas, a praca waša idzie ũ košyk. Pišycie wiestki cikawiejšyja.

Ciażkam u Wit. — Zapraŭdy waś wierš ciażki i dzieła hetaha pašoŭ u košyk. Wy pišacie, što śpiawajecie jaho na pryhožaj melodyi. Cikawie nas, ci što z hetaha wychodzi? Kińcie pišać wieršy, a zajmiesia lepš karespandencyjami.

„W. B.“ — List Waś atrymali i wybačajem, pastarajecieŭsia paprawicca. Z amnestyi tyja asoby, ab jakich wy pytajecie, nie skarystajuć. Druki wysłali. Pišycie da nas čaściej ab usim. Wieršy Waśy razhledzim.

Lawonu Żalejku. — Karespandencyju Waśu paprawiŭšy žmieścim. Wierš Waś razhledzim, ale lepš było-b, kab Wy pisali karespandencyi.

Kiejziku, Malcu, Katowiču E., Bossu, Wałosiuku, M. Kawreckamu, Gamulickamu—hazetu pasyłajem.

Chrapanu F. — Karespandencyju Waśu žmiasčajem. Pišycie da nas čaściej. Hazetu Wam pasyłajem.

Kniahari ũ Lidzie.—Hazetu Wam pasyłajem u liku 10 ekz.

Marcinowiču. — Hazetu pasyłajem pa nowamu adrasu.

Kuprynowiču. — Adras Waś žmianili, pasyłajem pa nowamu.

Anisko D.—Redakcyjnaja Kalehija razhledziŭšy Waśu staćciu przyznała za nieadpawiednuju žmiasčać u „B. Kr.“

Atrymali ad Gebertnera i Wolfa 20 zł., Halijeŭskaha 7 zł., Gana Gabr. i Gana J. i Cikoty pa 5 zł. i Zianiuka 1 zł. Dziakujem. Dziedkawamu chłapcu. — Karespandencyju žmiasčajem, adras B. I. i K. taki: Wilnia, Wostrabramskaja 8—1.

Świaščeniuku Skrypku.—List Waś žmiasčajem. Prošanyja Nr. Nr. Wam wysłem. Asobny Nr. kaštuje 20 hr., z pierasylkaj razam 5 nmaroŭ i zł. 20 hr.

USIE PADRUČNIKI ŠKOLNYJA I ROŽNYJA KNIŽKI

ŭ bielaruskaj i polskaj mowie

I PIŠMIENNYJA PRYŁADY

wysylaje za pabrańniem pa atrymańni zadatku

BIELARUSKAJA KNIHARNIA

St. Stankiewiča

WILNIA, WOSTRABRAMSKAJA № 2.

CENY DASTUPNYJA

CENY DASTUPNYJA

FRUKTOWYJA DREWY

(pryščepy)

i jahadnyja kusty

wyhadowanyja na miescy ũ sadawodztwie „MAZALOWA“ (kala Kalonii Wilenskaj) možna tam kupić u wialikim wybary.

Zakazy pryjmajuca:

Wilnia, Zawalnaja 6—2,

a taksama na miescy ũ sadawodztwie.